MINISTERSTWO FINANSÓW, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej

Urząd Gminy Zbuczyn

ul.Jana Pawła II 1

08-106 ZBUCZYN

Numer identyfikacyjny REGON

711582670

Rb-27S

sprawozdanie z wykonania planu dochodów budżetowych jednostki samorządu terytorialnego

okres sprawozdawczy:

od początku roku do dnia 31 grudnia roku 2025

Adresat:

Regionalna Izba Obrachunkowa w Warszawie

A394C05719148D55

Nazwa województwa ***mazowieckie***

Nazwa powiatu / związku [1] ***siedlecki***

Nazwa gminy / związku [1] ***ZBUCZYN***

SYMBOLE					
WOJ.	POWIAT	GMINA	TYP GM.	ZWIĄZEK JST	TYP ZW.
14	26	13	2		

Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję

Klasyfikacja budżetowa			Plan (po zmianach)	Należności [2] (salda początkowe plus przypisy minus odpisy)	Potrącenia [2]	Dochody wykonane (wpływy minus zwroty)	Saldo końcowe [2]			Skutki obniżenia górnych stawek podatków obliczone za okres sprawozdawczy [3]	Skutki udzielonych ulg i zwolnień obliczone za okres sprawozdawczy (bez ulg i zwolnień ustawowych) [3]	Skutki decyzji wydanych przez organ podatkowy na podstawie ustawy - Ordynacja Podatkowa, obliczone za okres sprawozdawczy [3]	
							należności pozostałe do zapłaty		nadpłaty			umorzenie zaległości podatkowych	rozłożenie na raty, odroczenie terminu płatności, zwolnienie z obowiązku pobrania, ograniczenie poboru
dział	rozdział	paragraf					ogółem	w tym: zaległości netto					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
010	01095	0750	13 000,00	11 443,61	0,00	11 443,61	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
010	01095	2010	1 997 502,16	1 997 502,16	0,00	1 997 502,16	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
010	**01095**	3865	2 010 502,16	2 008 945,77	0,00	2 008 945,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
400	40002	0830	40 000,00	66 852,82	0,00	66 852,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
400	**40002**	41232	40 000,00	66 852,82	0,00	66 852,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

BeSTia

A394C05719148D55 Korekta nr 1

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
400	40003	2710	244 586,00	158 151,00	0,00	158 151,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
400	**40003**	43113	244 586,00	158 151,00	0,00	158 151,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60004	2010	7 728,00	7 728,00	0,00	7 728,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60004	2170	658 846,06	646 915,00	0,00	646 915,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	**60004**	64784	666 574,06	654 643,00	0,00	654 643,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60014	2320	34 745,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	**60014**	62934	34 745,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60016	0620	60 000,00	61 019,90	0,00	61 019,70	0,20	0,20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60016	0920	0,00	672,40	0,00	0,12	672,28	672,28	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60016	6300	90 000,00	90 000,00	0,00	90 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60016	6370	8 000 000,00	8 000 000,00	0,00	8 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	**60016**	74826	8 150 000,00	8 151 692,30	0,00	8 151 019,82	672,48	672,48	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	60017	6630	118 892,77	118 892,77	0,00	118 892,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
600	**60017**	67247	118 892,77	118 892,77	0,00	118 892,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
700	70005	0470	17 000,00	18 804,44	0,00	14 342,00	4 462,44	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0550	4 000,00	2 459,70	0,00	2 459,70	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0690	4 000,00	4 633,30	0,00	3 833,30	800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0750	435 000,00	455 520,13	0,00	427 651,82	30 264,20	22 150,47	2 395,89	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0770	750 000,00	353 500,00	0,00	353 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0800	2 578 761,41	2 417 716,72	0,00	2 417 716,72	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0830	103 000,00	77 801,04	0,00	73 415,69	4 385,37	1 593,25	0,02	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0920	4 600,00	12 181,27	0,00	5 652,50	6 528,77	6 528,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70005	0970	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	**70005**	77455	3 901 361,41	3 342 616,60	0,00	3 298 571,73	46 440,78	30 272,49	2 395,91	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70007	0750	60 000,00	63 965,82	0,00	51 039,65	13 088,92	13 088,92	162,75	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70007	0830	5 300,00	5 062,31	0,00	4 882,50	207,88	13,23	28,07	0,00	0,00	0,00	0,00
700	70007	0920	2 060,00	16 316,51	0,00	2 028,03	14 288,48	14 288,48	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
700	**70007**	73207	67 360,00	85 344,64	0,00	57 950,18	27 585,28	27 390,63	190,82	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75011	0690	4 000,00	4 000,00	0,00	4 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75011	2010	148 732,27	148 732,27	0,00	148 732,27	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	**75011**	78461	152 732,27	152 732,27	0,00	152 732,27	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75023	0580	7 800,00	7 656,43	0,00	7 656,43	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75023	0830	23 100,00	17 887,47	0,00	17 887,47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75023	0970	52 000,00	49 980,58	0,00	49 980,58	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75023	2057	21 343,86	15 937,50	0,00	15 937,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75023	6300	1 500 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	**75023**	86510	1 604 243,86	91 461,98	0,00	91 461,98	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
750	75095	2057	147 827,77	147 827,77	0,00	147 827,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75095	2059	32 449,97	32 449,97	0,00	32 449,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75095	2710	25 000,00	13 710,00	0,00	13 710,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75095	6257	313 500,76	313 500,76	0,00	313 500,76	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	75095	6259	68 817,24	68 817,24	0,00	68 817,24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
750	**75095**	95187	587 595,74	576 305,74	0,00	576 305,74	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
751	75101	2010	2 055,00	2 055,00	0,00	2 055,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
751	**75101**	77862	2 055,00	2 055,00	0,00	2 055,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
751	75107	2010	202 765,00	202 231,80	0,00	202 231,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
751	**75107**	77868	202 765,00	202 231,80	0,00	202 231,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
752	75224	2010	1 633,47	1 633,47	0,00	1 633,47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
752	**75224**	77986	1 633,47	1 633,47	0,00	1 633,47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
752	75295	2010	25 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
752	75295	2030	325 980,00	240 485,00	0,00	240 485,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
752	75295	6330	180 000,00	180 000,00	0,00	180 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
752	**75295**	86417	530 980,00	420 485,00	0,00	420 485,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
754	75412	0580	7 000,00	6 931,43	0,00	6 931,43	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75412	0830	350,00	328,53	0,00	328,53	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75412	0920	6,00	5,37	0,00	5,37	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75412	2057	8 499,91	2 797,52	0,00	2 797,52	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75412	2910	329,49	329,49	0,00	329,49	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75412	6257	1 699 983,00	1 699 983,00	0,00	1 699 983,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75412	6258	1 364 731,28	1 138 347,57	0,00	1 138 347,57	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75412	6300	420 000,00	400 000,00	0,00	400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	**75412**	102278	3 500 899,68	3 248 722,91	0,00	3 248 722,91	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	75495	2100	395,66	395,66	0,00	395,66	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	**75495**	78349	395,66	395,66	0,00	395,66	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75601	0350	20 500,00	21 904,00	0,00	19 643,96	2 260,04	2 260,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	**75601**	76707	20 500,00	21 904,00	0,00	19 643,96	2 260,04	2 260,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75615	0310	2 390 000,00	2 404 218,18	0,00	2 396 208,43	11 992,60	11 992,60	3 982,85	1 520 585,30	866 196,64	0,00	0,00
756	75615	0320	6 558,00	5 386,00	0,00	5 625,00	4,00	4,00	243,00	4 552,90	0,00	0,00	0,00
756	75615	0330	26 600,00	25 768,00	0,00	25 798,00	0,00	0,00	30,00	8 772,20	0,00	0,00	0,00
756	75615	0340	205 000,00	200 877,00	0,00	202 568,00	9,00	9,00	1 700,00	395 367,93	0,00	0,00	0,00
756	75615	0500	50 000,00	32 211,75	0,00	32 159,00	52,75	52,75	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75615	0640	582,00	544,00	0,00	544,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75615	0910	3 000,00	15 489,71	0,00	3 406,71	12 083,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	**75615**	79721	2 681 740,00	2 684 494,64	0,00	2 666 309,14	24 141,35	12 058,35	5 955,85	1 929 278,33	866 196,64	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
756	75616	0310	1 350 000,00	1 382 240,80	0,00	1 355 366,25	40 927,47	24 704,47	14 052,92	981 294,95	0,00	37,00	0,00
756	75616	0320	1 530 000,00	1 482 262,57	0,00	1 505 444,52	21 073,83	21 070,83	44 255,78	843 854,51	0,00	795,00	0,00
756	75616	0330	119 000,00	98 941,39	0,00	100 536,94	4 368,32	4 368,32	5 963,87	32 498,15	0,00	18,00	0,00
756	75616	0340	662 000,00	662 350,64	0,00	657 569,60	8 409,24	8 409,24	3 628,20	1 286 177,64	0,00	0,00	0,00
756	75616	0360	50 000,00	60 050,41	0,00	47 876,81	12 173,60	3 766,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75616	0430	130 000,00	125 365,00	0,00	125 365,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75616	0500	680 000,00	641 176,93	0,00	559 321,08	81 855,85	3 433,85	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75616	0640	9 300,00	8 968,87	0,00	8 968,87	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75616	0910	13 300,00	24 630,28	0,00	12 676,28	11 954,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	**75616**	80512	4 543 600,00	4 485 986,89	0,00	4 373 125,35	180 762,31	65 753,68	67 900,77	3 143 825,25	0,00	850,00	0,00
756	75618	0270	20 263,62	20 263,62	0,00	20 263,62	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75618	0410	64 000,00	61 713,00	0,00	61 713,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75618	0460	7 500,00	83 114,60	0,00	7 439,00	75 675,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75618	0480	112 438,64	112 463,09	0,00	112 463,09	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75618	0620	1 790,00	1 788,87	0,00	1 788,87	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75618	0690	850,00	809,10	0,00	809,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75618	0920	0,00	70,96	0,00	4,92	66,04	66,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75618	0970	0,00	500,00	0,00	500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	**75618**	81194	206 842,26	280 723,24	0,00	204 981,60	75 741,64	66,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75621	0010	31 096 977,35	31 096 977,35	0,00	31 096 977,35	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	75621	0020	434 910,22	434 910,22	0,00	434 910,22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
756	**75621**	76407	31 531 887,57	31 531 887,57	0,00	31 531 887,57	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
758	75814	0920	90 200,00	90 172,59	0,00	90 172,59	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	75814	0940	0,00	14 593,91	0,00	14 593,91	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	75814	2030	150 940,61	150 940,61	0,00	150 940,61	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	75814	2100	272 356,00	272 356,00	0,00	272 356,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	75814	6330	208 952,58	208 952,58	0,00	208 952,58	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	**75814**	88892	722 449,19	737 015,69	0,00	737 015,69	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	75834	2920	20 453 226,22	20 453 226,22	0,00	20 453 226,22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	**75834**	79512	20 453 226,22	20 453 226,22	0,00	20 453 226,22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	75835	2750	398 503,00	398 503,00	0,00	398 503,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
758	**75835**	79343	398 503,00	398 503,00	0,00	398 503,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80101	0750	37 200,00	35 893,32	0,00	35 893,32	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80101	0830	16 000,00	16 715,36	0,00	16 715,36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80101	0970	2 000,00	1 047,11	0,00	1 047,11	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80101	2030	4 000,00	4 000,00	0,00	4 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80101	6280	99 582,00	99 582,00	0,00	99 582,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80101	6300	900 000,00	800 000,00	0,00	800 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	**80101**	98062	1 058 782,00	957 237,79	0,00	957 237,79	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80103	2030	62 500,00	62 500,00	0,00	62 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	**80103**	82934	62 500,00	62 500,00	0,00	62 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
801	80104	0660	123 752,00	124 236,25	0,00	121 494,74	3 077,63	3 077,63	336,12	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80104	0670	340 000,00	345 307,46	0,00	336 724,72	10 070,77	10 070,77	1 488,03	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80104	0830	450 000,00	415 468,62	0,00	415 468,62	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80104	0970	25 750,00	25 735,22	0,00	25 735,22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80104	2030	33 000,00	33 000,00	0,00	33 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80104	6370	4 250 000,00	4 250 000,00	0,00	4 250 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	**80104**	92435	5 222 502,00	5 193 747,55	0,00	5 182 423,30	13 148,40	13 148,40	1 824,15	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80148	0830	1 119 200,00	836 201,00	0,00	862 597,06	0,00	0,00	26 396,06	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80148	2030	50 000,00	50 000,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	**80148**	83809	1 169 200,00	886 201,00	0,00	912 597,06	0,00	0,00	26 396,06	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80153	2010	114 955,82	114 872,23	0,00	114 872,23	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80153	2100	1 157,90	1 155,96	0,00	1 155,96	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	**80153**	85064	116 113,72	116 028,19	0,00	116 028,19	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80195	0970	2 400,00	2 400,00	0,00	2 400,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	80195	6330	50 000,00	50 000,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	**80195**	88296	52 400,00	52 400,00	0,00	52 400,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
851	85121	0970	27 000,00	25 362,12	0,00	25 362,12	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
851	**85121**	86942	27 000,00	25 362,12	0,00	25 362,12	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85202	0830	0,00	3 600,00	0,00	3 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85202	0970	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85202**	87854	10 000,00	3 600,00	0,00	3 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
852	85203	2010	1 529 898,80	1 529 336,73	0,00	1 529 336,73	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85203	2030	28 579,00	28 578,53	0,00	28 578,53	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85203**	90095	1 558 477,80	1 557 915,26	0,00	1 557 915,26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85205	2030	6 000,00	6 000,00	0,00	6 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85205**	88087	6 000,00	6 000,00	0,00	6 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85213	2030	22 347,00	22 235,69	0,00	22 235,69	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85213**	88095	22 347,00	22 235,69	0,00	22 235,69	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85214	2030	23 000,00	23 000,00	0,00	23 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85214**	88096	23 000,00	23 000,00	0,00	23 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85215	2010	309,00	309,00	0,00	309,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85215**	88077	309,00	309,00	0,00	309,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85216	2030	260 586,00	259 356,13	0,00	259 356,13	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85216**	88098	260 586,00	259 356,13	0,00	259 356,13	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85219	2030	211 955,00	211 754,97	0,00	211 754,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85219**	88101	211 955,00	211 754,97	0,00	211 754,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85228	0830	18 500,00	5 916,60	0,00	5 916,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85228	2010	137 650,00	137 650,00	0,00	137 650,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85228	2030	69 987,00	60 073,34	0,00	60 073,34	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85228	2360	700,00	624,84	0,00	624,84	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85228**	93310	226 837,00	204 264,78	0,00	204 264,78	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
852	85230	2030	125 107,00	125 107,00	0,00	125 107,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85230**	88112	125 107,00	125 107,00	0,00	125 107,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85295	0830	21 000,00	19 644,98	0,00	19 644,98	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85295	0970	9 000,00	8 447,28	0,00	8 447,28	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85295	2010	5 289,00	5 289,00	0,00	5 289,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85295	2020	80 000,00	80 000,00	0,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85295	2030	83 703,00	83 584,60	0,00	83 584,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85295	2059	3 200,15	3 200,15	0,00	3 200,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	85295	2057	280 228,55	280 228,55	0,00	280 228,55	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
852	**85295**	98123	482 420,70	480 394,56	0,00	480 394,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
853	85322	2690	22 458,99	22 458,99	0,00	22 458,99	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
853	**85322**	88865	22 458,99	22 458,99	0,00	22 458,99	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
854	85415	2030	20 000,00	20 000,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
854	**85415**	88299	20 000,00	20 000,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85502	2010	4 106 939,00	4 106 939,00	0,00	4 106 939,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85502	2060	2 000,00	2 000,00	0,00	2 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85502	2360	19 000,00	952 771,53	0,00	18 658,65	934 112,88	934 112,88	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	**85502**	92787	4 127 939,00	5 061 710,53	0,00	4 127 597,65	934 112,88	934 112,88	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85503	2010	891,00	891,00	0,00	891,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85503	2360	0,00	2,45	0,00	2,45	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	**85503**	90728	891,00	893,45	0,00	893,45	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
855	85504	2030	14 128,53	14 128,53	0,00	14 128,53	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	**85504**	88389	14 128,53	14 128,53	0,00	14 128,53	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85508	0830	0,00	368,89	0,00	368,89	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	**85508**	87193	0,00	368,89	0,00	368,89	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85513	2010	49 362,00	49 361,84	0,00	49 361,84	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	**85513**	88378	49 362,00	49 361,84	0,00	49 361,84	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	85595	2100	3 423,00	3 423,00	0,00	3 423,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
855	**85595**	88550	3 423,00	3 423,00	0,00	3 423,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90001	0580	0,00	57 874,25	0,00	0,00	57 874,25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90001	0830	13 000,00	23 116,00	0,00	23 115,28	0,72	0,72	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90001	0970	1 000,00	937,56	0,00	937,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	**90001**	93281	14 000,00	81 927,81	0,00	24 052,84	57 874,97	0,72	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90002	0490	2 000 000,00	2 094 043,22	0,00	2 019 726,16	96 071,81	96 071,81	21 754,75	0,00	0,00	5 654,69	0,00
900	**90002**	91392	2 000 000,00	2 094 043,22	0,00	2 019 726,16	96 071,81	96 071,81	21 754,75	0,00	0,00	5 654,69	0,00
900	90005	0950	1 213,00	1 212,96	0,00	1 212,96	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90005	2057	348 066,52	50 897,84	0,00	50 897,84	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90005	6257	261 460,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	**90005**	100169	610 739,52	52 110,80	0,00	52 110,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90015	6370	532 000,00	386 740,00	0,00	386 740,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	**90015**	97285	532 000,00	386 740,00	0,00	386 740,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
900	90019	0690	12 000,00	11 464,56	0,00	11 464,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	**90019**	91609	12 000,00	11 464,56	0,00	11 464,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90026	0640	6 000,00	4 954,18	0,00	4 954,18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90026	0910	5 800,00	31 595,37	0,00	5 669,90	25 925,47	0,00	0,00	0,00	0,00	1 484,00	0,00
900	90026	2460	187 827,50	156 197,35	0,00	156 197,35	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	**90026**	94936	199 627,50	192 746,90	0,00	166 821,43	25 925,47	0,00	0,00	0,00	0,00	1 484,00	0,00
900	90095	0690	25 000,00	9 809,05	0,00	9 970,50	0,00	0,00	161,45	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90095	0920	0,00	2,91	0,00	2,91	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90095	0940	200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90095	0970	8 000,00	7 279,64	0,00	7 279,64	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	90095	2460	40 000,00	41 914,73	0,00	41 914,73	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
900	**90095**	96975	73 200,00	59 006,33	0,00	59 167,78	0,00	0,00	161,45	0,00	0,00	0,00	0,00
921	92109	0750	59 500,00	57 208,28	0,00	56 224,28	984,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
921	92109	0830	25 500,00	24 432,92	0,00	24 623,15	0,00	0,00	190,23	0,00	0,00	0,00	0,00
921	92109	0920	210,00	238,61	0,00	238,60	0,01	0,01	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
921	92109	0970	13 000,00	7 015,93	0,00	7 015,93	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
921	92109	6300	1 819 400,00	400 000,00	0,00	400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
921	92109	6370	3 280 232,12	2 544 601,46	0,00	2 544 601,46	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
921	**92109**	109170	5 197 842,12	3 033 497,20	0,00	3 032 703,42	984,01	0,01	190,23	0,00	0,00	0,00	0,00
921	92120	6090	2 431 626,90	1 999 684,72	0,00	1 999 684,72	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
921	**92120**	99131	2 431 626,90	1 999 684,72	0,00	1 999 684,72	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
926	92605	0580	0,00	24 015,10	0,00	24 015,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926	92605	6300	200 000,00	200 000,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926	92605	6330	500 000,00	500 000,00	0,00	500 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926	**92605**	106741	700 000,00	724 015,10	0,00	724 015,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926	92695	0960	15 000,00	15 000,00	0,00	15 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926	92695	0970	55 000,00	52 741,56	0,00	52 741,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
926	**92695**	95551	70 000,00	67 741,56	0,00	67 741,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

MINISTERSTWO FINANSÓW, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej

Urząd Gminy Zbuczyn

ul.Jana Pawła II 1

08-106 ZBUCZYN

Numer identyfikacyjny REGON

711582670

Rb-27S
sprawozdanie z wykonania planu dochodów budżetowych

zbiorczo

okres sprawozdawczy:

od początku roku do dnia 31 grudnia roku 2025

Adresat:

Regionalna Izba Obrachunkowa w Warszawie

A394C05719148D55

Nazwa województwa ***mazowieckie***

Nazwa powiatu / związku [1] ***siedlecki***

Nazwa gminy / związku [1] ***ZBUCZYN***

SYMBOLE					
WOJ.	POWIAT	GMINA	TYP GM.	ZWIĄZEK JST	TYP ZW.
14	26	13	2		

Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję

Klasyfikacja budżetowa			Plan (po zmianach)	Należności [2] (salda początkowe plus przypisy minus odpisy)	Potrącenia [2]	Dochody wykonane (wpływy minus zwroty)	Saldo końcowe [2]			Skutki obniżenia górnych stawek podatków obliczone za okres sprawozdawczy [3]	Skutki udzielonych ulg i zwolnień obliczone za okres sprawozdawczy (bez ulg i zwolnień ustawowych) [3]	Skutki decyzji wydanych przez organ podatkowy na podstawie ustawy - Ordynacja Podatkowa, obliczone za okres sprawozdawczy [3]	
							należności pozostałe do zapłaty		nadpłaty			umorzenie zaległości podatkowych	rozłożenie na raty, odroczenie terminu płatności, zwolnienie z obowiązku pobrania, ograniczenie poboru
dział	rozdział	paragraf					ogółem	w tym: zaległości netto					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Razem dział		010	2 010 502,16	2 008 945,77	0,00	2 008 945,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		400	284 586,00	225 003,82	0,00	225 003,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		600	8 970 211,83	8 925 228,07	0,00	8 924 555,59	672,48	672,48	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		700	3 968 721,41	3 427 961,24	0,00	3 356 521,91	74 026,06	57 663,12	2 586,73	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		750	2 344 571,87	820 499,99	0,00	820 499,99	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		751	204 820,00	204 286,80	0,00	204 286,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		752	532 613,47	422 118,47	0,00	422 118,47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		754	3 501 295,34	3 249 118,57	0,00	3 249 118,57	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		756	38 984 569,83	39 004 996,34	0,00	38 795 947,62	282 905,34	80 138,11	73 856,62	5 073 103,58	866 196,64	850,00	0,00
Razem dział		758	21 574 178,41	21 588 744,91	0,00	21 588 744,91	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		801	7 681 497,72	7 268 114,53	0,00	7 283 186,34	13 148,40	13 148,40	28 220,21	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

BeSTia

A394C05719148D55 Korekta nr 1

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

MINISTERSTWO FINANSÓW, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej

Urząd Gminy Zbuczyn

ul.Jana Pawła II 1

08-106 ZBUCZYN

Numer identyfikacyjny REGON

711582670

Rb-27S
sprawozdanie z wykonania planu dochodów budżetowych

zbiorczo

okres sprawozdawczy:

od początku roku do dnia 31 grudnia roku 2025

Adresat:

Regionalna Izba Obrachunkowa w Warszawie

A394C05719148D55

Nazwa województwa ***mazowieckie***

Nazwa powiatu / związku [1] ***siedlecki***

Nazwa gminy / związku [1] ***ZBUCZYN***

SYMBOLE					
WOJ.	POWIAT	GMINA	TYP GM.	ZWIĄZEK JST	TYP ZW.
14	26	13	2		

Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję

Klasyfikacja budżetowa			Plan (po zmianach)	Należności [2] (salda początkowe plus przypisy minus odpisy)	Potrącenia [2]	Dochody wykonane (wpływy minus zwroty)	Saldo końcowe [2]			Skutki obniżenia górnych stawek podatków obliczone za okres sprawozdawczy [3]	Skutki udzielonych ulg i zwolnień obliczone za okres sprawozdawczy (bez ulg i zwolnień ustawowych) [3]	Skutki decyzji wydanych przez organ podatkowy na podstawie ustawy - Ordynacja Podatkowa, obliczone za okres sprawozdawczy [3]	
							należności pozostałe do zapłaty		nadpłaty			umorzenie zaległości podatkowych	rozłożenie na raty, odroczenie terminu płatności, zwolnienie z obowiązku pobrania, ograniczenie poboru
dział	rozdział	paragraf					ogółem	w tym: zaległości netto					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Razem dział		851	27 000,00	25 362,12	0,00	25 362,12	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		852	2 927 039,50	2 893 937,39	0,00	2 893 937,39	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		853	22 458,99	22 458,99	0,00	22 458,99	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		854	20 000,00	20 000,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		855	4 195 743,53	5 129 886,24	0,00	4 195 773,36	934 112,88	934 112,88	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		900	3 441 567,02	2 878 039,62	0,00	2 720 083,57	179 872,25	96 072,53	21 916,20	0,00	0,00	7 138,69	0,00
Razem dział		921	7 629 469,02	5 033 181,92	0,00	5 032 388,14	984,01	0,01	190,23	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział		926	770 000,00	791 756,66	0,00	791 756,66	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
RAZEM			109 090 846,10	103 939 641,45	0,00	102 580 690,02	1 485 721,42	1 181 807,53	126 769,99	5 073 103,58	866 196,64	7 988,69	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

BeSTia

A394C05719148D55 Korekta nr 1

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30

Wyjaśnienia do sprawozdania Rb-27S

Wojciech Kubak

Skarbnik

2026.03.23

Hubert Pasiak

Przewodniczący zarządu

2026.03.23

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.10.30